



CHAPITRE 89

Loi concernant The St. Maurice Furniture Company Limited, et la ville de La Tuque

[Sanctionnée le 28 janvier 1954]

CHAPTER 89

An Act respecting The St. Maurice Furniture Company Limited, and the town of La Tuque

[Assented to, the 28th of January, 1954]

Préambule.

ATTENDU que The St. Maurice Furniture Company Limited a, par sa pétition, représenté que:

Le 13 décembre 1949, elle a fait une entente avec les autorités du conseil de la ville de La Tuque, sous le numéro 349 des règlements de ladite ville prévoyant que pour une période de dix ans, à courir de 1950 à 1960, la valeur réelle des biens taxables de ladite compagnie était fixée à la somme de trois cent seize mille dollars;

Attendu que ledit règlement 349 a été ratifié par la Législature, par l'article 4 de la loi 14 George VI (1950), chapitre 105;

Attendu que le 31 mars 1953, ladite The St. Maurice Furniture Company Limited, a fermé son usine de la ville de La Tuque;

Attendu que l'entente du 13 décembre 1949, intervenue entre la compagnie et la ville de La Tuque, sous le règlement 349, sanctionnée par la loi 14 George VI (1950), chapitre 105, article 4, n'a pas prévu l'éventualité de la fermeture de ladite usine à La Tuque;

Attendu que la ville de La Tuque, par sa résolution 7059 passée le 14 octobre 1953, consent à ce que The St. Maurice Furniture Company Limited demande l'abrogation de la loi fixant pour une période de dix ans avec échéance prévue

WHEREAS The St. Maurice Furniture Company Limited has, by its petition, represented that:

On the 13th of December, 1949, it made an agreement with the authorities of the council of the town of La Tuque, under number 349 of the by-laws of the said town, providing that, for a period of ten years, from 1950 to 1960, the real value of the taxable property of the said company was fixed at the sum of three hundred and sixteen thousand dollars;

Whereas the said by-law 349 was ratified by the Legislature, by section 4 of the act 14 George VI (1950), chapter 105;

Whereas on the 31st of March, 1953, the said The St. Maurice Furniture Company Limited closed its factory in the town of La Tuque;

Whereas the agreement of the 13th of December, 1949, between the company and the town of La Tuque, under by-law 349, sanctioned by the act 14 George VI (1950), chapter 105, section 4, made no provision for the possible closing of the said factory at La Tuque;

Whereas the town of La Tuque, by its resolution number 7059 passed the 14th of October, 1953, consented that The St. Maurice Furniture Company Limited should apply for the repeal of the act fixing for a period of ten years, expiring

en 1960, la valeur taxable des biens de ladite compagnie à trois cent seize mille dollars;

Attendu qu'il y a lieu de faire droit à la demande contenue dans ladite pétition;

A ces causes, Sa Majesté, de l'avis et du consentement du Conseil législatif et de l'Assemblée législative de Québec, décrète ce qui suit:

Abroga-
tion de
règlement
autorisé.

1. Le conseil municipal de la ville de La Tuque est autorisé à abroger, par règlement publié en la manière ordinaire, ledit règlement numéro 349 et à fixer, pour l'avenir, les taxes municipales payables par ladite St. Maurice Furniture Company, Limited.

Frais.

2. Les frais de la présente loi seront payés entièrement par The St. Maurice Furniture Company, Limited.

Entrée en
vigueur.

3. La présente loi entrera en vigueur le jour de sa sanction.

in 1960, the taxable value of the property of the said company at three hundred and sixteen thousand dollars;

Whereas it is expedient to grant the prayer contained in the said petition;

Therefore, Her Majesty, with the advice and consent of the Legislative Council and of the Legislative Assembly of Quebec, enacts as follows:

1. The municipal council of the town of La Tuque is authorized to repeal, by by-law published in the ordinary manner, the said by-law number 349 and to determine, for the future, the municipal taxes payable by the said The St. Maurice Furniture Company, Limited.

Repeal of
by-law
author-
ized.

2. The costs of this act shall be entirely paid by The St. Maurice Furniture Company, Limited.

Costs.

3. This act shall come into force on the day of its sanction.

Coming
into force.